



CEPILLADORA GARLOPA DE BANCO CPB-1500

MANUAL DE USUARIO Y GARANTÍA



Antes de operar este artefacto por favor lea estas instrucciones cuidadosamente

CONTENIDOS

I. DETALLE PIEZAS

II. INDICACIONES GENERALES DE SEGURIDAD

III. USO PREVISTO

IV. PARTES

V. PUESTA EN MARCHA DE LA CEPILLADORA

VI. PUESTA EN FUNCIONAMIENTO DE LA REGRUESADORA

VII. FUNCIONAMIENTO DE LA CEPILLADORA

VIII. FUNCIONAMIENTO DE LA REGRUESADORA

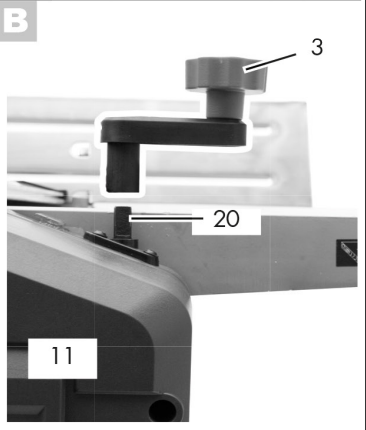
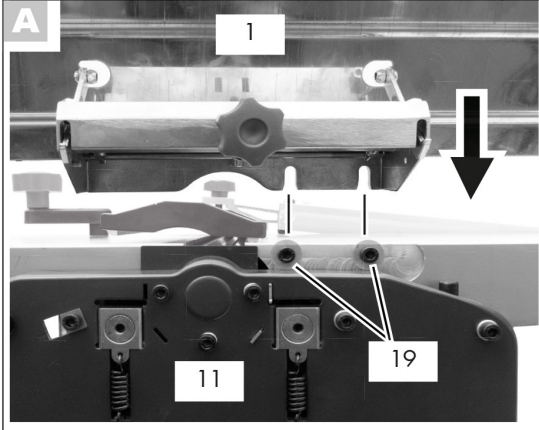
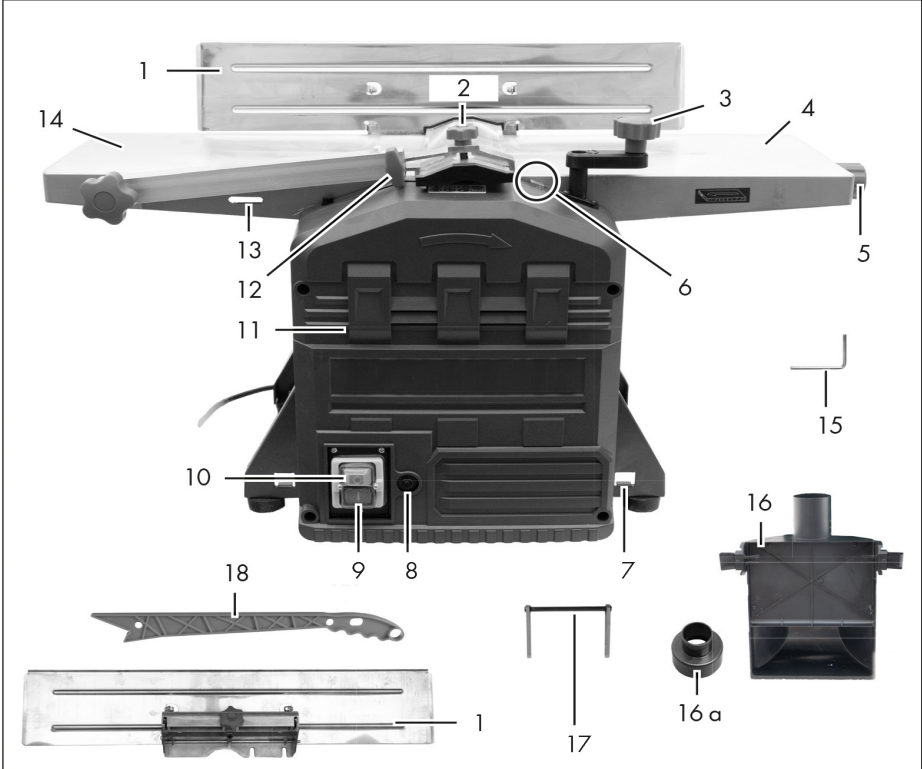
IX. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

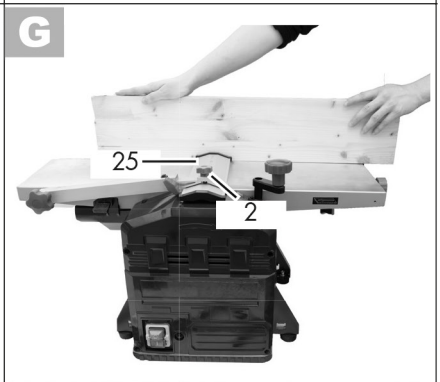
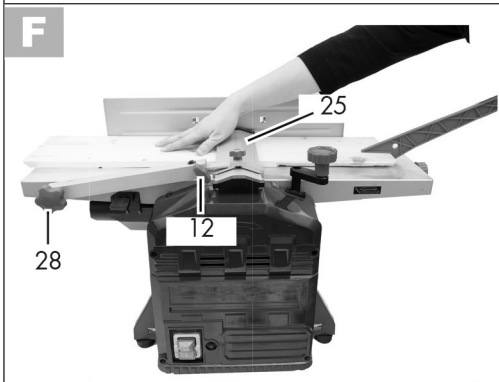
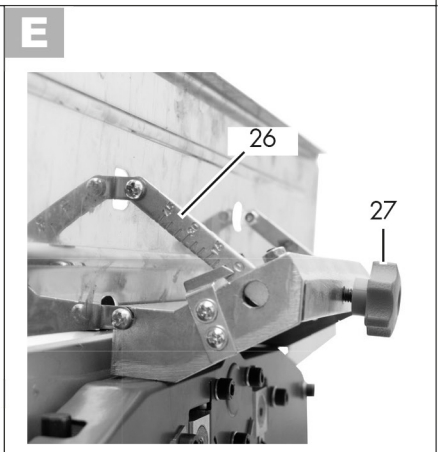
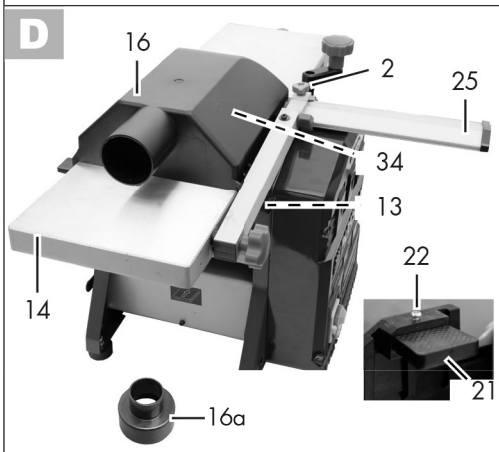
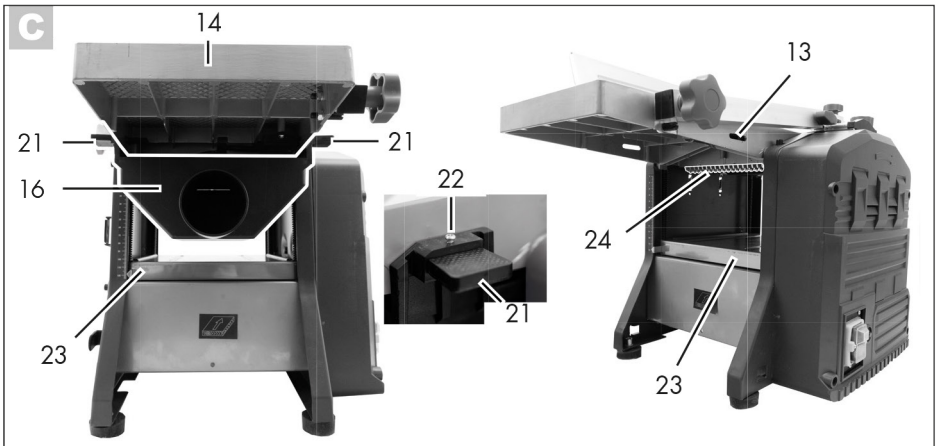
X. DATOS TÉCNICOS

XI. LOCALIZACIÓN DE AVERÍAS

XII. GARANTÍA

I. DETALLE PIEZAS





Gracias por la compra de su Cepilladora garlopa de Banco. Antes de empezar a utilizarla, le rogamos leer atentamente a fondo las instrucciones de uso, así como todas las indicaciones de seguridad. Guarde el manual en un lugar accesible para su uso futuro.

II. INDICACIONES GENERALES DE SEGURIDAD

Lea todas las advertencias de seguridad y todas las instrucciones. Si no sigue todas las advertencias e instrucciones podrá ocasionar una descarga eléctrica, un incendio y/o heridas graves.

SEGURIDAD EN EL ÁREA DE TRABAJO

- Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada. Las áreas de trabajo atestadas y oscuras son una invitación a accidentes.
- No utilice las herramientas eléctricas en atmósferas explosivas, tal como en la presencia de líquidos, gases o polvo inflamables. Las herramientas eléctricas crean chispas que pueden prender fuego al polvo o los humos.
- Mantenga a los niños y visitantes alejados mientras utiliza una herramienta eléctrica. Las distracciones le pueden hacer perder el control.

SEGURIDAD ELÉCTRICA

- Las clavijas de las herramientas eléctricas deberán ser apropiadas para la toma de corriente. No modifique nunca la clavija de ninguna forma. No utilice ninguna clavija adaptadora con herramientas eléctricas que tengan conexión a tierra (puesta a tierra). La utilización de clavijas no modificadas y tomas de corriente apropiadas para las clavijas reducirá el riesgo de que se produzca una descarga eléctrica.
- Evite tocar con el cuerpo superficies conectadas a tierra o puestas a tierra tales como tubos, radiadores, cocinas y refrigeradores. Si su cuerpo es puesto a tierra o conectado a tierra existirá un mayor riesgo de que sufra una descarga eléctrica.
- No exponga las herramientas eléctricas a la lluvia ni a condiciones húmedas. La entrada de agua en una herramienta eléctrica aumentará el riesgo de que se produzca una descarga eléctrica.
- No maltrate el cable. No utilice nunca el cable para transportar, arrastrar o desenchufar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable alejado del calor, aceite, bordes cortantes o partes en movimiento. Los cables dañados o enredados aumentarán el riesgo de que se produzca una descarga eléctrica.
- Cuando utilice una herramienta eléctrica en exteriores, utilice un cable de extensión apropiado para uso en exteriores. La utilización de un cable apropiado para uso en exteriores reducirá el riesgo de que se produzca una descarga eléctrica.

SEGURIDAD PERSONAL

Utilice equipo de protección personal. Póngase siempre protección para los ojos. El equipo de protección tal como máscara contra el polvo, zapatos de seguridad antideslizantes, casco rígido y protección para oídos utilizado en las condiciones apropiadas reducirá el riesgo de sufrir heridas personales.

- Evite los arranques indeseados. Asegúrese de que el interruptor está en la posición desactivada antes de conectar a la toma de corriente y/o la batería, coger o transportar la herramienta. El transportar herramientas eléctricas con el dedo en el interruptor o el conectar la alimentación a herramientas eléctricas que tienen el interruptor activado invita a accidentes.
 - Retire cualquier llave de ajuste o llave de apriete antes de encender la herramienta eléctrica. Una llave de ajuste o llave de apriete que haya sido dejada puesta en una parte giratoria de la herramienta eléctrica podrá resultar en heridas personales.
 - No utilice la herramienta eléctrica donde no alcance. Mantenga los pies sobre suelo firme y el equilibrio en todo momento. Esto permite un mejor control de la herramienta eléctrica en situaciones inesperadas.
 - Vístase apropiadamente. No se ponga ropa holgada ni joyas. Mantenga su pelo, ropa y guantes alejados de las partes en movimiento. La ropa holgada, las joyas y el pelo largo pueden engancharse en las partes en movimiento.
 - Si dispone de dispositivos para la conexión de equipos de extracción y recogida de polvo, asegúrese de conectarlos y utilizarlos debidamente.
- La utilización de estos dispositivos reduce los riesgos relacionados con el polvo.

III. USO PREVISTO

El dispositivo está diseñado para el cepillado y el regruesado de la madera aserrada en bruto. El aparato está destinado al uso doméstico. No se ha concebido para uso industrial prolongado. El fabricante no se responsabiliza de los daños que se puedan originar por un uso distinto o erróneo al previsto.

IV. PARTES

- 1 Tope paralelo
- 2 Tornillo de mando estrellado
- 3 Manivela
- 4 Mesa de entrada
- 5 Tornillo de ajuste, profundidad de arranque de viruta cepilladora
- 6 Escala, cepilladora
- 7 Lengüeta

- 8 Interruptor de sobrecarga
- 9 Interruptor de encendido
- 10 Interruptor de apagado
- 11 Carcasa del aparato
- 12 Tornillo de mariposa
- 13 Ranura
- 14 Mesa de salida
- 15 Llave Allen
- 16 Depósito colector con conexión para la aspiración de polvo externa
- 16a Adaptador para la extracción externa de polvo
- 17 Bloque de ajuste de cuchillas
- 18 Taco de desplazamiento
- A 19 Tornillos Allen
- B 20 Alojamiento
- C 21 Pestillo
- C 22 Tornillo pequeño
- C 23 Mesa de cepillado
- C 24 Garras antirretroceso
- D 25 Cubierta de las cuchillas de la cepilladora
- E 26 Escala, tope paralelo
- E 27 Tuerca de mando estrellado
- F 28 Tornillo de mando estrellado
- H 29 Soporte, taco de desplazamiento
- H 30 Soporte, cable de red
- I 31 Escala, regruesadora
- J 32 Tornillo Allen
- J 33 Riel
- J 34 Cuchillas de cepillado
- J 35 Tornillos de ajuste
- J 36 Eje de las cuchillas

V. PUESTA EN MARCHA DE LA CEPILLADORA



Antes de utilizar la mesa por primera vez, retire los travesaños que se fijan a la mesa para asegurarla durante el transporte.

Para utilizar la máquina como cepilladora, es necesario realizar los siguientes trabajos de instalación.

MONTAR EL TOPE PARALELO

1. Desenrosque los dos tornillos Allen (19) de la carcasa del aparato (11) con la llave Allen (15) hasta que pueda colocar el tope paralelo (1).

Las ranuras del tope paralelo (1) deben colocarse sobre los dos tornillos Allen (19).

2. Apriete los tornillos Allen (19) para fijar el tope paralelo (1).

El desmontaje se realiza en el orden inverso.

B. COLOCAR LA MANIVELA

Coloque la manivela (3) en el alojamiento (20) en la carcasa del aparato (11).

C. MONTAR EL ASPIRADOR DE VIRUTAS

1. Afloje el tornillo pequeño (22) en los pestillos izquierdo y derecho (21).

2. Si procede, retire el depósito colector con conexión para la aspiración externa de polvo (16) de la mesa de salida (14).

3. Con la manivela (3), coloque la mesa de cepillado (23) en la posición más baja.

4. Deslice el depósito colector con conexión para la aspiración externa de polvo (16) bajo la mesa de salida (14).

5. Introduzca los dos pestillos (21) en las ranuras (13) a la derecha e izquierda de la mesa de salida (14). Si los pestillos no están correctamente insertados, la máquina no se pondrá en marcha.

6. Fije los dos pestillos apretando los pequeños tornillos (22).

7. Conecte un aspirador de virutas externo al depósito colector (16).

Asegúrese de que el aspirador de virutas (por ejemplo, el aspirador en húmedo y seco de Omaha) es adecuado para el material sobre el que desea trabajar. Puede encontrar la información correspondiente en el manual de instrucciones del sistema externo.

Afloje los dos tornillos pequeños (22) para el desmontaje. A continuación, retire los pestillos (21) de las ranuras (13) a derecha e izquierda de la mesa de salida (14) y retire el depósito colector (16).

VI. PUESTA EN FUNCIONAMIENTO DE LA REGRUESADORA



¡ADVERTENCIA! Antes de utilizar la mesa por primera vez, retire los travesaños que se fijan a la mesa para asegurarla durante el transporte.

Para utilizar la máquina como regruesadora, desmonte el tope paralelo y realice los siguientes pasos de montaje.

D. MONTAR EL ASPIRADOR DE VIRUTAS

1. Afloje el tornillo pequeño (22) en los pestillos izquierdo y derecho (21).
 2. Si procede, retire el depósito colector con conexión para la aspiración externa de polvo (16) de debajo de la mesa de salida (14).
 3. Afloje el tornillo de mando estrellado (2) y deslice la cubierta de las cuchillas de la cepilladora (25) completamente hacia fuera.
 4. Coloque el depósito colector (16) en la mesa de salida (14). Las cuchillas de cepillado (34) deben estar cubiertas y los pestillos (21) deben encajar en las ranuras (13) a derecha e izquierda de la mesa de salida (14).
 5. Introduzca los dos pestillos (21) en las ranuras (13).
Si los pestillos no están correctamente insertados, la máquina no se pondrá en marcha.
 6. Fije los dos pestillos apretando los pequeños tornillos (22).
 7. Conecte un aspirador de virutas externo al depósito colector (16).
Asegúrese de que el aspirador de virutas (por ejemplo, el aspirador en húmedo y seco de Omaha) es adecuado para el material sobre el que desea trabajar. Puede encontrar la información correspondiente en el manual de instrucciones del sistema externo. El adaptador para la extracción de polvo externa (16 a) podrá utilizarse cuando la extracción de polvo externa no pueda conectarse al depósito de recogida (16) debido al diámetro.
- Afloje los dos tornillos pequeños (22) para el desmontaje. A continuación, retire los pestillos (21) de las ranuras (13) a derecha e izquierda de la mesa de salida (14) y retire el depósito colector (16).

COMPROBACIONES ANTES DE LA PUESTA EN MARCHA

Antes de la puesta en marcha, compruebe lo siguiente:

- las cuchillas de cepillado
- las garras antirretroceso
- el funcionamiento del interruptor de encendido/apagado
- el freno de las cuchillas

Si en alguna de estas comprobaciones detecta daños o un funcionamiento incorrecto, no ponga la máquina en marcha.

COMPROBAR EL INTERRUPTOR Y EL FRENO DE LAS CUCHILLAS

Interruptor de encendido y apagado:

1. Encienda el aparato con el interruptor de encendido (9) y deje que alcance su velocidad máxima.
 2. Apague el aparato con el interruptor de apagado (10).
- La cuchilla debe detenerse en 3,5 segundos. Si no es así, póngase en contacto con el centro de servicio.

C. COMPROBAR LAS GARRAS ANTIRRETROCESO

Inspeccione visualmente las garras antirretroceso (24). Las garras antirretroceso no deben presentar ningún defecto visible y deben colgar todas en fila uniformemente. Si las garras antirretroceso están dañadas, no utilice la máquina y póngase en contacto con el centro de servicio.

1. Coloque la mesa de cepillado (23) en la posición más baja.
2. Realice la inspección visual.

INDICACIONES GENERALES DE TRABAJO

- Asegure contra el vuelco las piezas largas con una mesa de rodillos o caballete. Debe haber un soporte delante de la mesa de entrada y otro detrás de la mesa de salida. La altura del soporte debe ajustarse de manera que la pieza descansa horizontalmente en la mesa de entrada y pueda ser transportada horizontalmente desde la mesa de salida.
- No cepille material astillado o en el que pueda haber piezas metálicas ocultas. El material astillado puede causar lesiones al usuario. Las piezas metálicas que entran en contacto con las cuchillas pueden hacer que la pieza se fragmente y provocar lesiones.
- La madera nudosa o con orificios también puede provocar que la pieza se rompa. No trabaje con maderas de esta clase.
- Durante el funcionamiento, no se sitúe directamente delante de la máquina y sino a un lado.
- Si las cuchillas se bloquean durante el funcionamiento, apague la máquina y desconecte el enchufe.

Retire la pieza de trabajo y asegúrese de que las cuchillas pueden volver a funcionar libremente.

Uso y almacenamiento del taco de desplazamiento

- Utilice el taco de desplazamiento cuando trabaje con piezas pequeñas/cortas.
- Empuje la pieza con el taco de desplazamiento por encima de la mesa de entrada en dirección a la mesa de salida y, de este modo, por encima del eje de las cuchillas.
- Cuando no se utilice, puede colgar el taco de desplazamiento (18) en el soporte (29) situado en la parte posterior de la carcasa del aparato (11). Véase la imagen H.

INDICACIONES DE TRABAJO PARA LA CEPILLADORA

- Cuando trabaje, cubra completamente las cuchillas de cepillado con la cubierta en los puntos donde no esté cepillando. ¡Existe peligro de lesiones!
- Ajuste la máquina según lo necesite. Encienda la máquina. Coloque la pieza de trabajo sobre la mesa de cepillado. Empuje la pieza con el taco de desplazamiento sobre el eje de las cuchillas.

INDICACIONES DE TRABAJO PARA LA REGRESADORA

- Ajuste la máquina según lo necesite. Encienda la máquina. Coloque la pieza en la mesa de entrada. Empuje la pieza, si es necesario con el taco de desplazamiento, en la dirección de las cuchillas hasta que el avance se enganche.
- Cuando el avance se enganche, no tire de la pieza ni la empuje. Solo debe apoyar la pieza de trabajo.

ENCENDER/APAGAR

Encender: Pulse el interruptor de encendido (9).

Apagar: Pulse el interruptor de apagado (10).

PROTECCIÓN CONTRA SOBRECARGA

La máquina se desconecta automáticamente en caso de sobrecarga para proteger el motor (> protección contra sobrecarga).

Si la máquina se ha desconectado automáticamente, espere unos segundos y luego pulse el interruptor de sobrecarga (8) (reset). Entonces, puede volver a poner en marcha la máquina con el interruptor de encendido (9).

VII. FUNCIONAMIENTO DE LA CEPILLADORA

E. MONTAR EL TOPE EN PARALELO

1. Afloje la tuerca de mando estrellado (27) y ajuste la inclinación deseada. La escala (26) en la que se puede leer la inclinación se encuentra en el puntal.
2. Fije el ajuste realizado apretando la tuerca de mando estrellado (27).

F. G. AJUSTAR LA CUBIERTA DE LAS CUCHILLAS DE CEPILLADO

Para piezas anchas y planas (fig. F)

1. Afloje el tornillo de mando estrellado (28) y el tornillo de mariposa (12).
2. Levante la cubierta de las cuchillas de cepillado (25) y deslice la pieza de trabajo bajo la cubierta (25).
3. La cubierta de las cuchillas de cepillado (25) debe quedar plana sobre la pieza que desea trabajar.

Apriete de nuevo el tornillo de mando estrellado (28) y el tornillo de mariposa (12).

PARA PIEZAS ESTRECHAS (FIG. 6)

1. Afloje el tornillo de mando estrellado(2) y empuje la cubierta de las cuchillas de cepillado (25) hacia un lado hasta la anchura de la pieza.
2. Fije el tornillo de mando estrellado (2) y con ello la posición de la cubierta de las cuchillas de cepillado.

AJUSTAR LA PROFUNDIDAD DE ARRANQUE DE VIRUTA

Gire el tornillo de ajuste (5) a la derecha o a la izquierda para ajustar la profundidad deseada de arranque de viruta.

La profundidad de arranque de viruta puede leerse en la escala (6).

VIII. FUNCIONAMIENTO DE LA REGRUESADORA

I. AJUSTAR LA PROFUNDIDAD DE ARRANQUE DE VIRUTA

Para el regruesado, el arranque de virutas se ajusta con la manivela (3).

Se puede retirar un máximo de 2 mm de madera por pasada. Si desea retirar más de 2 mm de madera, realice varias pasadas.

1. Mida la altura actual de la pieza sobre la que desea trabajar.
2. Utilice la manivela (3) para ajustar la altura deseada para la pieza (> altura actual sustrayendo un máximo de 2 mm). La altura ajustada se puede consultar en la escala (31).
3. Coloque la pieza en la mesa de cepillado (23) y empuje la pieza hacia el rodillo de corte con la ayuda del taco de desplazamiento (18).
4. Si aún no se ha alcanzado la altura deseada, reajuste la altura de la pieza (máx. 2 mm) y repita el proceso hasta alcanzar la altura deseada.

J. CAMBIAR Y ALINEAR LAS CUCHILLAS



¡Peligro de cortes! No toque las cuchillas por los bordes de corte.

El eje de las cuchillas cuenta con dos cuchillas. Sustituya las cuchillas siempre por parejas. ¡No afile las cuchillas!



Cambie siempre las cuchillas una tras otra de manera que pueda utilizar la cuchilla que sigue montada para orientarse durante el montaje de la nueva cuchilla.

CAMBIAR LA CUCHILLA

1. Afloje los cuatro tornillos Allen (32).
2. Retire el riel (33).

3. Retire la cuchilla de cepillado (34) del eje de cuchillas (36).
4. Inserte una nueva cuchilla de cepillado, asegurándose de que los dos tornillos de fijación (35) reposen en las ranuras rectangulares de la cuchilla.
5. Coloque el riel (33) en la cuchilla.
6. Fije la cuchilla con los cuatro tornillos Allen (32).

ALINEAR LA CUCHILLA

La cuchilla no debe sobresalir más de 1,1 mm por encima del bloque de cuchillas. Después de la alineación, la cuchilla debe descansar uniformemente contra el bloque de ajuste de las cuchillas.

1. Coloque el bloque de ajuste de las cuchillas (17) en el eje de las cuchillas.
2. Ajuste la altura de las cuchillas enroscando o desenroscando los dos tornillos de ajuste (35).

IX. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO



Los trabajos que no se han descrito en estas instrucciones de uso deberán realizarse en un taller especializado.

Utilice exclusivamente piezas originales. Antes de efectuar los trabajos de mantenimiento o limpieza espere hasta que el aparato se haya enfriado.

¡Existe peligro de quemaduras!

Antes de cualquier uso, controle el aparato para ver si presenta desperfectos visibles como pueden ser piezas sueltas, desgastadas, dañadas, revise que los tornillos y las otras piezas están bien asentadas. Cambie las piezas dañadas.

LIMPIEZA



No utilice detergentes o disolventes. Las sustancias químicas pueden dañar las partes del aparato que son de plástico. Nunca lave el aparato bajo un chorro de agua.

- Después de usar la máquina, límpiela siempre a fondo. Quite las virutas, los restos de la pieza, el polvo y la suciedad, si es necesario, con un aspirador.
- Limpie las aberturas de ventilación o la superficie de la máquina con un cepillo suave, un pincel o un trapo.
- Intente limpiar las superficies resinosas con un paño bien escurrido, húmedo y tibio. Procure que no entre líquido en el interior de la carcasa.

Alternativamente, puede utilizar un limpiador especial (disolvente de resina) o un espray multiusos. Observe las indicaciones de seguridad y las indicaciones del fabricante del producto de limpieza/espray.

ALMACENAMIENTO

- Mantenga el aparato en un lugar seco y protegido del polvo y fuera del alcance de los niños.
- Puede enrollar el cable de red en los soportes (30) de la parte trasera del aparato para guardarlo, véase la figura H.

TRANSPORTE



¡Atención! Superficie caliente.

Existe peligro de quemaduras. Transporte la máquina únicamente cuando se haya enfriado por completo.

- Entre dos personas se puede cambiar la máquina de sitio cuando es una distancia corta. Para trasladar el aparato una distancia más larga se requiere siempre de una ayuda para el transporte.
- Sujete la unidad para su transporte desde sus cuatro patas o desde la mesa de entrada y salida.
- Para mantenerla estable, recomendamos colocar de nuevo los travesaños de seguridad entre la carcasa (11) y la mesa de entrada/salida (4/14) mientras dure el transporte.

X. DATOS TÉCNICOS

VOLTAJE:	230V~
FRECUENCIA:	50Hz
POTENCIA:	1500W
VELOCIDAD:	8500/min
 AISLACIÓN:	Clase I
 ANCHO MÁXIMO DE CEPILLADO:	20,4 cm
 ELIMINACIÓN MÁXIMA DE ASTILLAS:	2 mm
 LONGITUD DE LA MESA:	35,5 cm
 TAMAÑO DE LA MESA DE LA CEPILLADORA:	74x21 cm
 TAMAÑO DE LA MESA DEL ESPESADOR:	25x20,4 cm
 TASA DE AVANCE:	6,3m/min
 ALTURA ANCHO DE PASO:	120 204 mm

XI. LOCALIZACIÓN DE AVERÍAS

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El aparato no arranca	La protección contra sobrecargas se ha disparado	Pulse el interruptor de sobrecarga (8) (reset), y luego pulse el interruptor de encendido (9)
	Falta tensión de alimentación Salta el fusible de la casa	Revisar la toma de corriente, el cable alimentación, el cable, el conector y, dado el caso, encargar su reparación a un electricista. Comprobar el fusible de la casa
	Interruptor de encendido (9)/ apagado (10) defectuoso	Reparación por parte del servicio al cliente
	Motor defectuoso	Reparación por parte del servicio al cliente
El aparato de detiene	Cuchilla de cepillado sin filo	Sustituir la cuchilla de cepillado
	Eliminación excesiva de virutas	Reducir la eliminación de virutas
Superficie cepillada demasiado áspera	Pieza demasiado húmeda	Secar la pieza de trabajo

CERTIFICADO DE GARANTÍA

Horacio y Guillermo Scopazzo SRL en su carácter de importador garantiza este producto por el término de 12 meses contando desde la fecha de compra de la factura de compra y en un todo de acuerdo a las prescripciones indicadas a continuación.

- 1 - Los equipos están garantizados contra eventuales defectos de fabricación debidamente comprobados.**

- 2 - Dentro del período de garantía, y a juicio exclusivo de nuestros técnicos, las piezas o componentes que se compruebe que presentan defectos de fabricación, serán reparados o sustituidos gratuitamente en nuestro Servicio Técnico Oficial contra la presentación de la factura de compra.**

- 3 - Para efectivizar el cumplimiento de la Garantía, el comprador deberá presentar el producto en nuestro Centro de Servicio Oficial, donde serán recibidos los despachos enviados por transporte con cargo de flete y seguro por parte del importador cuando correspondiere garantía, caso contrario se cobrará el importe correspondiente.**

- 4 - Efectuado el pedido de Garantía, el servicio Técnico debe entregar al cliente un comprobante debidamente confeccionado, donde además debe figurar el plazo máximo de cumplimiento del mismo, con el cuál el cliente puede efectuar el reclamo.**

- 5 - El plazo máximo de cumplimiento para reparación efectuada durante la vigencia de la garantía es de 30 días a partir de la recepción del pedido efectuado por el comprador, con la exclusión de aquellas reparaciones que exijan piezas o repuestos importados, casos estos en que el plazo de cumplimiento de la garantía será adicionado al plazo original de vigencia**

NO ESTAN INCLUIDOS EN LA GARANTIA

Los defectos originados en:

- 1 - Uso inadecuado de la máquina
- 2 -Instalaciones Eléctricas deficientes en equipos eléctricos
- 3 -Uso o proporción de combustibles y/o lubricantes inadecuados en motores endotérmicos
- 4 -Roturas por transporte
- 5 -Mantenimiento inadecuado del equipo.
- 6 -Sobrecarga de trabajo
- 7 -Desgaste natural de las piezas (ej: filtro, cadenas, bujías, correas, cuchillas, etc)
- 8 -Estibamiento incorrecto o influencias del clima.

ATENCIÓN: esta garantía caduca automáticamente si el equipo fue desarmado por terceros.

SERVICES OFICIAL

Para información de nuestros services oficiales ingresar en:
www.omahatools.com.ar/servicios-tecnicos





HECHO EN CHINA

IMPORTA Y DISTRIBUYE: Horacio y Guillermo Scopazzo S.R.L
DIRECCIÓN: Av. Santa Fe 4481 - Ciudad Autónoma de Buenos Aires

